



**EUROPEISKA
UNIONENS RÅD**

**Bryssel den 23 februari 2011 (25.2)
(OR. en,es)**

**5916/1/08
REV 1**

**CRIMORG 24
ENFOPOL 27
COMIX 86
ENFOCUSTOM 18**

FÖLJENOT

från:	Antonio Sierras Sánchez, råd för inrikes frågor, Konungariket Spaniens ständiga representation vid Europeiska unionen
mottagen den:	22 februari 2011
till:	Ivan BIZJAK, generaldirektör, GD H, generalsekretariatet vid Europeiska unionens råd

Ärende: Genomförande av rådets rambeslut 2006/960/RIF av den 18 december 2006 om förenklat informations- och underrättelseutbyte mellan de brottsbekämpande myndigheterna i Europeiska unionens medlemsstater – Förklaringar från Spanien enligt artiklarna 2 a och 6.1

Herr generaldirektör,

Jag översänder härmed bifogade förklaringar från Spanien i enlighet med bestämmelserna i artiklarna 2 a och 6.1 i rådets rambeslut 2006/960/RIF om förenklat informations- och underrättelseutbyte mellan de brottsbekämpande myndigheterna i Europeiska unionens medlemsstater.

(Artighetsfras)

(sign.) Antonio Sierras Sánchez

1. Myndigheter som omfattas av begreppet *behörig brottsbekämpande myndighet*

- Polismyndigheter:
 - Nationella brottsbekämpande organ:
 - Cuerpo Nacional de Policía.
 - Guardia Civil.
 - De autonoma regionernas polismyndigheter:
 - Policía Autónoma Vasca.
 - Policía Autónoma Catalana.
 - Policía Foral Navarra.
- Tullmyndigheter
 - Inom behörighetsområdet för Ministerio de Economía y Hacienda, la Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera som lyder under Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales de la Agencia Estatal de Administración Tributaria.

2. Kontakter för framställningar i brådskande fall

- Inom ramen för polismyndigheterna:

CENCI (Centro Nacional de Comunicaciones Internacionales)
Comisaría General de Policía Judicial
C/ Julián González Segador. 28043 Madrid (España)
cenci@dgp.mir.es
Tfn: (+34) 915822900.
Fax: (+34) 915822980.
- Inom ramen för överträdelser och brott gentemot gemenskapens tullbestämmelser och nationella tullbestämmelser:

Subdirección General de Operaciones
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera.
Avenida del Llano Castellano, 17-28071 Madrid (España).
va.adu@aeat.es; uco.adu@correo.aeat.es
Tfn: (+34) 917289830.
Fax: (+34)913583417.